

РЕКОМЕНДАЦИЯ МСЭ-R V.666-2*

АББРЕВИАТУРЫ И СОКРАЩЕНИЯ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ В ЭЛЕКТРОСВЯЗИ

(1986-1990-1993)

Сфера применения

В настоящей Рекомендации содержатся указания по использованию аббревиатур и сокращений в текстах МСЭ.

Ассамблея радиосвязи МСЭ,

учитывая,

- a) быстрый рост количества аббревиатур и сокращений, используемых в текстах МСЭ;
- b) что иногда трудно найти точное значение аббревиатуры или сокращения, встречающихся в текстах МСЭ,

рекомендует,

чтобы в отношении использования аббревиатур в текстах МСЭ принимались во внимание следующие руководящие принципы:

- 1 Не следует использовать аббревиатуры в заголовках.
- 2 Использование аббревиатур должно ограничиваться, по возможности, теми, которые находятся в употреблении в настоящее время.
- 3 В каждой области техники (соответствующей сфере деятельности Исследовательской комиссии или Рабочей группы) значение используемых в настоящее время аббревиатур, а также соответствующих аббревиатур на других рабочих языках, должно приводиться в какой-либо Рекомендации (или в Приложении к Рекомендации по терминологии).
- 4 Использование специальных для какого-либо текста (или нескольких родственных текстов) аббревиатур должно ограничиваться случаями, когда они упрощают чтение текста, т. е. когда аббревиатура может быть употреблена несколько раз в одном и том же тексте или используется в таблице или диаграмме.
- 5 В каждом тексте значение любой аббревиатуры должно приводиться при первом ее появлении; кроме того, значение используемых в тексте аббревиатур должно быть воспроизведено в алфавитном перечне аббревиатур в конце текста или в пояснении к таблице или диаграмме.
- 6 По мере возможности, на различных рабочих языках должны использоваться одни и те же аббревиатуры, в особенности в случаях специальных аббревиатур, упомянутых в п. 4, выше.
- 7 Следует избегать использования аббревиатур, имеющих менее трех знаков, которые могут стать источником многих недоразумений.
- 8 В Приложении 1 дается ряд ссылок на тексты, в которых приводятся значения аббревиатур, используемых в некоторых конкретных областях.

ПРИМЕЧАНИЕ 1. – МСЭ-T разрабатывает базу данных по терминам и сокращениям, получившую название SANCHO.

* Настоящая Рекомендация была обновлена в 2000 и в 2005 гг. исключительно из-за необходимости внесения редакционных изменений.

Приложение 1

Ссылки на перечни конкретных аббревиатур

1 Диапазоны частот и длин волн

См. Рекомендацию МСЭ-R V.431.

2 Алфавиты, коды, коды маршрутизации и знаки опознавания

См. соответствующие рекомендации МСЭ-Т.

3 Коды, содержащиеся в Регламенте радиосвязи

3.1 Обозначение излучений: Статья S2.

3.2 Q-код и различные сокращения: включены посредством ссылки в Рекомендацию МСЭ-R M.1172.

4 Аббревиатуры, используемые в МСЭ для названий стран

См. Предисловие к Международному списку частот, Таблица I. (Другие аббревиатуры были утверждены Международной организацией по стандартизации (ИСО), см. Международный стандарт ИСО 3166.)

5 Акронимы международных организаций, занимающихся вопросами электросвязи

См. "Список адресов" МСЭ, Раздел 2.

6 Обозначения и названия единиц

6.1 В Рекомендации МСЭ-R V.430 указаны названия источников, которые следует использовать. В ней дается ссылка на Международные стандарты МЭК 60024, ИСО 31 и ИСО 1000.

6.2 Рекомендация МСЭ-R V.607: Термины и условные обозначения для величин информации, используемые в электросвязи.

6.3 Рекомендация МСЭ-R V.574: Использование децибела и непера в электросвязи.

6.4 Рекомендация МСЭ-R V.665: Единица интенсивности трафика.

7 Химические обозначения

См. таблицу, опубликованную Международным союзом теоретической и прикладной химии (IUPAC).
